

Bekanntmachungen der Departemente und Ämter

Eidgenössische Volksinitiative „Bauern und Konsumenten - für eine naturnahe Landwirtschaft (Bauern- und Konsumenten-Initiative)“

Rückzug

Mit Schreiben vom 30. Januar 1996 gibt der Sekretär der „Bauern- und Konsumenten-Initiative“ der Bundeskanzlei davon Kenntnis, dass die eidgenössische Volksinitiative vom 6. Dezember 1991 „Bauern und Konsumenten - für eine naturnahe Landwirtschaft (Bauern- und Konsumenten-Initiative)“ (BB1 1992 I 516) vom Initiativkomitee mit der nötigen Mehrheit zurückgezogen worden ist.

Gestützt auf diese verbindliche Rückzugserklärung nimmt der Bundesrat von der Durchführung einer Volksabstimmung über die eidgenössische Volksinitiative „Bauern und Konsumenten - für eine naturnahe Landwirtschaft (Bauern- und Konsumenten-Initiative)“ Umgang und führt die Abstimmung von Volk und Ständen lediglich über den Gegenentwurf der Bundesversammlung vom 21. Dezember 1995 (BB1 1996 I 229) durch.

2. Februar 1996

Bundeskanzlei

Verfügung über die Zulassung von Heilbädern als Leistungserbringer der Krankenversicherung

vom 8. Dezember 1995

Das Eidgenössische Departement des Innern,

gestützt auf Artikel 40 des Bundesgesetzes vom 18. März 1994¹⁾ über die Krankenversicherung (KVG)
und die Artikel 57 und 58 der Verordnung vom 27. Juni 1995²⁾ über die Krankenversicherung (KVV),

verfügt:

Art. 1

¹ Als Heilbäder nach Artikel 40 KVG werden gestützt auf die Liste der vom Konkordat der Schweizerischen Krankenversicherer anerkannten Heilbäder und die Angaben der Kantone für das Jahr 1996 die nachfolgend aufgeführten Heilbäder anerkannt:

- | | |
|----------------------------|--|
| a. Kanton Aargau | Baden-Ennetbaden
Schinznach Bad
Rheinfelden/Mumpf
Zurzach |
| b. Kanton Basel-Landschaft | Ramsach |
| c. Kanton Bern | Lenk i. S.
Schwefelbergbad |
| d. Kanton Graubünden | Andeer
Bad Scuol
Bad Tarasp-Vulpera
St. Moritz-Bad
Serneus
Vals |
| e. Kanton St. Gallen | Bad Ragaz/Valens |
| f. Kanton Solothurn | Bad Lostorf |
| g. Kanton Tessin | Stabio |
| h. Kanton Waadt | Lavey-les-Bains
Yverdon-les-Bains |
| i. Kanton Wallis | Breiten
Leukerbad
Saillon |

¹⁾ SR 832.10; AS 1995 1328

²⁾ SR 832.102; AS 1995 3867

² Im Laufe des Jahres 1996 wird die Anerkennung der Heilbäder einer Prüfung unterzogen. Für 1997 wird eine neue Liste der anerkannten Heilbäder veröffentlicht.

Art. 2

Diese Verfügung tritt am 1. Januar 1996 in Kraft. Sie unterliegt ab ihrer Publikation im Bundesblatt der Beschwerde an den Bundesrat nach Artikel 72 Buchstabe c des Verwaltungsverfahrensgesetzes ¹⁾.

8. Dezember 1995

Eidgenössisches Departement des Innern:
Dreifuss

8139

¹⁾ SR 172.021

Entscheid in den Widerspruchsverfahren Nr. 419/1994 und Nr. 420/1994

Widersprechende/r Deutsche Grammophon Gesellschaft mbH, Alte Rabenstrasse 2, D-20148 Hamburg, IR Marke Nr. R341365 (Widerspruch Nr. 419/94) und IR Marke Nr. 512931 (Widerspruch Nr. 420/94), Vertreter/in A. W. Metz & Co. AG, Zürich

gegen *Widerspruchsgegner/in Polydisc Musik und Verlags AG, FL-9491 Ruggell, IR Marke Nr. 619815 (POLYDISC)*

Das Eidgenössische Institut für Geistiges Eigentum hat am 31. Januar 1996 folgendes verfügt:

1. Die Widersprüche Nr. 419/94 und Nr. 420/94 werden abgeschrieben.
2. Die Widerspruchsgebühren verbleiben der Bundeskasse.
3. Es wird keine Parteikostenentschädigung zugesprochen.

Rechtsmittel

Gegen diese Verfügung kann innert 30 Tagen nach ihrer Eröffnung bei der Rekurskommission für geistiges Eigentum, Einsteinstrasse 2, 3003 Bern, Beschwerde geführt werden.

1. Februar 1996

Eidgenössisches Institut für Geistiges Eigentum
Markenabteilung

Zulassung zur Eichung von Gasmengenmessgeräten

vom 13. Februar 1996

Gestützt auf Artikel 17 des Bundesgesetzes vom 9. Juni 1977 über das Messwesen und Artikel 10 der Verordnung vom 17. Dezember 1984 über die Qualifizierung von Messmitteln (Eichverordnung) haben wir die folgende Bauart zur Eichung zugelassen. Gegen diese ordentliche Zulassung können Betroffene binnen 30 Tagen seit der Eröffnung beim Eidgenössischen Amt für Messwesen, 3084 Wabern, schriftlich Einsprache erheben.

Fabrikant: Gas- und Wassermesserfabrik AG, Luzern (CH)



Turbinenradialrad-Gaszähler

Typ: TRZ

I. Ergänzung

Nennweite	Grösse	Q _{max}	Messbereich	
			1:5 m ³ /h	1:10 m ³ /h
NW	G	m ³ /h		
50	16	25	5	—
50	25	40	8	4

13. Februar 1996

Eidgenössisches Amt für Messwesen
Der Direktor: Piller

8130

Gesuche um Erteilung von Arbeitszeitbewilligungen

Verschiebung der Grenzen der Tagesarbeit (Art. 10 ArG)

- Coop Berner Oberland und Umgebung, 3602 Thun
Bäckerei und Konditorei
18 M, 5 F
7. Januar 1996 bis 9. Januar 1999 (Erneuerung)
- Bäckerei-Konditorei Hefti, 8765 Engi
Konfektschalenproduktion
bis 9 M oder F
11. März 1996 bis 13. März 1999 (Erneuerung)
- Soehnle AG, 9462 Montlingen
Waagen-Montage
5 F
29. Januar 1996 bis 30. Januar 1999 (Erneuerung)
- Brüggli Produktion und Dienstleistung, 8590 Romanshorn
Druckerei, Textil- und Industrieabteilung
4 M, 6 F
8. April 1996 bis 9. April 1999 (Erneuerung)
- Optiprint AG, 9038 Rehetobel
Leiterplattenfertigung
60 M, 60 F
26. Februar 1996 bis auf weiteres (Erneuerung)
- Leica AG, 9435 Heerbrugg
Fabrikation Elektronik
bis 14 M oder F
11. März 1996 bis auf weiteres (Erneuerung)
- Kundert AG Feldbach, 8645 Jona
spanabhebende Bearbeitung
bis 6 M oder F
15. Januar 1996 bis 18. Januar 1997
- Iflag AG, 9050 Appenzell
Vorbehandlung, Lackier- und Pulverbeschichtungsanlagen
22 M
18. März 1996 bis auf weiteres (Erneuerung)
- J. Caprez-Danuser AG, 7007 Chur
Tiefkühlproduktion und -packerei
bis 7 M, bis 30 F
22. Januar 1996 bis auf weiteres (Aenderung)

Zweischichtige Tagesarbeit (Art. 23 ArG)

- Norm-Zahnräder und Ketten AG, 8602 Wangen ZH
Fertigung
bis 10 M
5. Februar 1996 bis auf weiteres (Aenderung)

- Kronospan AG, 6122 Menznau
verschiedene Betriebsteile
bis 16 M
12. Februar 1996 bis auf weiteres (Erneuerung)
 - Werner Druck AG, 4001 Basel
Setzerei, Druckerei und Buchbinderei
bis 40 M, bis 10 F
29. Januar 1996 bis 11. Juli 1998 (Aenderung)
 - Brunner AG, 8636 Wald ZH
Rohrabschneiderei und Lamellenrohrfabrikation
4 M
11. März 1996 bis 13. März 1999 (Erneuerung)
 - "Ostschweiz" Druck + Verlag AG, 9001 St. Gallen
Werk Kronbühl: Produktion
bis 24 M oder F
11. März 1996 bis 13. März 1999 (Erneuerung)
 - Bürstenfabrik Ebnat-Kappel AG
Zahnbürstenfabrik, Bürstenstanzerei, Lackiererei,
Hölzerfabrik, Montiererei
14. M, 12 F
22. April 1996 bis 23. April 1999 (Erneuerung)
 - "Obi" Obstverwertungsgenossenschaft Bischofszell,
9220 Bischofszell Nord
Abfüllerei und Flaschenleergut-Lager
24 M
22. April 1996 bis 26. April 1997 (Erneuerung)
 - WKK Kaltbrunn AG, 8722 Kaltbrunn
Stanzerei
10 M oder F
8. April 1996 bis 12. April 1997 (Erneuerung)
 - SIKA AG, 4132 Muttenz
Produktion "Bau und Umwelt"
bis 36 M, bis 4 F
11. März 1996 bis 13. März 1999 (Erneuerung)
- Nacharbeit oder dreischichtige Arbeit (Art. 17 oder 24 ArG)**
- Leisi AG, Nahrungsmittelfabrik, 4612 Wangen bei Olten
Teigfabrikation
bis 20 M
4. Februar 1996 bis 8. Februar 1997
 - Coop Berner Oberland und Umgebung, 3602 Thun
Bäckerei und Konditorei
16 M
7. Januar 1996 bis 9. Januar 1999 (Erneuerung)
Ausnahmebewilligung gestützt auf Art. 28 ArG
 - Werner Druck AG, 4001 Basel
Fünffarben-Offsetmaschine und Kopie
bis 4 M
28. Januar 1996 bis 1. Februar 1997

- Gebr. Hoffmann AG, 3602 Thun
verschiedene Betriebsteile
bis 33 M
10. März 1996 bis 13. März 1999 (Erneuerung)
- Brauerei H. Müller AG, 5400 Baden
Bierbrauerei: Filteranlagen
1 M, 1 F
5. Februar 1996 bis 6. Februar 1999 (Erneuerung)
- Bäckerei-Konditorei Hefti, 8765 Engi
Bäckerei
bis 3 M
11. März 1996 bis 13. März 1999 (Erneuerung)
- "Ostschweiz" Druck + Verlag AG, 9001 St. Gallen
Werk Kronbühl: Produktion
3 M
11. März 1996 bis 13. März 1999 (Erneuerung)
- SIKA AG, 4132 Muttenz
Beschichtungsmassen
bis 9 M
10. März 1996 bis 13. März 1999 (Erneuerung)
- Georges Ruedin SA, 2540 Grenchen
Oberflächenveredelung
bis 3 M
24. März 1996 bis 27. März 1999 (Erneuerung)
Ausnahmebewilligung gestützt auf Art. 28 ArG

Sonntagsarbeit (Art. 19 ArG)

- Hardwasser AG, 4133 Pratteln 1
Trinkwasser-Gewinnungsanlage
2 M
1. Januar 1996 bis auf weiteres (Aenderung)
- Coop Berner Oberland und Umgebung, 3602 Thun
Bäckerei und Konditorei
13 M
7. Januar 1996 bis 9. Januar 1999 (Erneuerung)
- Gebr. Hoffmann AG, 3602 Thun
Kunststoffverarbeitung
bis 18 M (nur an Feiertagen)
10. März 1996 bis 13. März 1999 (Erneuerung)

Ununterbrochener Betrieb (Art. 25 ArG)

- Industrielle Werke Basel (JWB), 4008 Basel
Fernheizkraftwerk Voltastrasse 29/30
bis 30 M
1. Januar 1996 bis auf weiteres (Aenderung)

- W
- Gebr. Hoffmann AG, 3602 Thun
Viereckdosen-Abteilung
bis 16 M
4. Februar 1996 bis 13. März 1999 (Erneuerung)

(M = Männer, F = Frauen, J = Jugendliche)

Rechtsmittel

Wer durch die Erteilung einer Arbeitszeitbewilligung in seinen Rechten oder Pflichten berührt ist und wer berechtigt ist, dagegen Beschwerde zu führen, kann innert zehn Tagen seit Publikation des Gesuches beim Bundesamt für Industrie, Gewerbe und Arbeit, Abteilung Arbeitnehmerschutz und Arbeitsrecht, Gurtengasse 3, 3003 Bern, nach telefonischer Voranmeldung (Tel. 031 322 29 45/29 50) Einsicht in die Gesuchsunterlagen nehmen.

Erteilte Arbeitszeitbewilligungen

Verschiebung der Grenzen der Tagesarbeit

Begründung: Erledigung dringender Aufträge, wirtschaftliche Betriebsweise (Art. 10 Abs. 2 ArG)

- Walter Buchmann AG Haus der Spezialbrote, Bäckerei-Konditorei, 8045 Zürich 3
Spedition
bis 6 F
4. März 1996 bis 6. März 1999 (Erneuerung)
- ABB Kesselanlagen AG, 8401 Winterthur
Fabrikation, Oberwinterthur
1 M
1. Januar 1996 bis 4. Januar 1997
- Kundt & Co. AG, 8353 Elgg
Strickerei
1 M, 4 F
11. März 1996 bis 13. März 1999 (Erneuerung)
- Kentaur AG, 3432 Lützelflüh-Goldbach
Paketwarenabteilung
bis 2 M, bis 20 F
4. Dezember 1995 bis 25. Januar 1997 (Aenderung)
Ausnahmebewilligung gestützt auf Art. 28 ArG
- ETA SA Fabriques d'Ebauches, 2540 Grenchen
Quarz-Departement an der Mühlestrasse und Uhrenwerkfabrikation an der Schild-Ruststrasse 17
bis 230 M, bis 74 F
27. November 1995 bis auf weiteres (Aenderung)

- ETA SA Fabriques d'Ebauches, 2540 Grenchen
Kunststoffspritzerei in Bettlach
bis 10 M
21. Januar 1996 bis auf weiteres (Aenderung und
Erneuerung)
- Hartmetall AG, 6285 Hitzkirch
HIP-Sinterei
2 M
7. Januar 1996 bis 9. Januar 1999
- Alinox AG, 8360 Eschlikon
Plattierwerk
2 M
5. Februar 1996 bis 6. Februar 1999 (Erneuerung)
- F. Schwald AG, 9303 Wittenbach
Setzerei und Rollenoffset-Druckerei
bis 3 M, 2 F
5. Februar 1996 bis auf weiteres (Erneuerung)
- Gebr. Knellwolf AG, 9315 Neukirch (Egnach)
Packerlei
4 M, 6 F
25. Februar 1996 bis 27. Februar 1999 (Erneuerung)
- Tschudi & Cie AG, 8755 Ennetbühl b. Ennenda
Pappeherstellung
12 M
1. Januar 1996 bis 2. Januar 1999 (Erneuerung)

Zweischichtige Tagesarbeit

Begründung: Erledigung dringender Aufträge, wirtschaftliche Betriebsweise (Art. 23 Abs. 1 ArG)

- Fisba Optik AG, 9016 St. Gallen
Vorschleiferei
2 M
15. Januar 1996 bis 16. März 1996
- Brauerei Hürlimann AG, 8027 Zürich
KEG-Anlage
bis 20 M
4. März 1996 bis 6. März 1999 (Erneuerung)
- Neue Holzbau AG Lungern, 6078 Lungern
Schreinerei
6 M
1. Januar 1996 bis 4. Januar 1997
- Lehner AG, Sondermaschinen und Präzisionsmechanik,
5301 Siggenthal-Station
Fabrikation
bis 16 M
5. Februar 1996 bis 8. Februar 1997

- Effingerhof AG, 5200 Brugg AG
 Offsetmaschinensaal
 12 M
 26. Februar 1996 bis 27. Februar 1999 (Erneuerung)
- Printcolor Zofingen AG, 4800 Zofingen
 Tiefdruckfarben-Herstellung
 bis 6 M oder F
 11. Dezember 1995 bis 14. Dezember 1996
- Maggi AG, 8310 Kempptal
 Flavours-Lager
 6 M
 11. März 1996 bis 13. März 1999 (Erneuerung)
- Eidg. Münzstätte, 3005 Bern
 Prägerei
 2 M
 1. Januar 1996 bis 4. Januar 1997
- Bouquet AG, 3175 Flamatt
 Stanzerei und Klebemaschine, diverse Produktion und
 Flexodruckmaschine
 12 M
 4. Dezember 1995 bis auf weiteres (Änderung)
- M. Schaerer AG, 3302 Moosseedorf
 Kaffeemaschinen-Montage
 bis 48 M oder F
 6. November 1995 bis 9. November 1996
- ETA SA Fabriques d'Ebauches, 2540 Grenchen
 automatische Montage "Swatch"
 bis 24 M, bis 120 F
 21. Januar 1996 bis 23. Januar 1999 (Erneuerung)
- C. Dambach AG, 5612 Villmergen
 Hafer- und Weizenmühle
 2 J
 1. Januar 1996 bis auf weiteres (Änderung)
- Bruwag Aktiengesellschaft, 7310 Bad Ragaz
 Kunststoffabteilung
 10 M, 22 F
 2. Januar 1996 bis auf weiteres (Änderung)
 Ausnahmegewilligung gestützt auf Art. 28 Arg
- Nuga AG, 9445 Rebstein
 mechanische Werkstatt Blechverarbeitung
 16 M
 2. Januar 1996 bis 4. Januar 1997
- Früh Verpackungstechnik AG, 8603 Schwerzenbach
 Produktion
 4 M, bis 10 F
 3. Januar 1996 bis 4. Januar 1997

- Furnier- & Sägewerk Iseli AG, 8574 Lengwil
Furnierherstellung
60 M oder 60 F
12. Februar 1996 bis 13. Februar 1999 (Erneuerung)
- Lista Kunststofftechnik AG, 8580 Dozwil
verschiedene Betriebsteile
50 M oder 50 F
8. Januar 1996 bis auf weiteres (Aenderung)
- BAGA-Textil AG, 9434 Au
Produktion und Ausrüsterei
8 M oder 8 F
26. Februar 1996 bis 27. Februar 1999 (Erneuerung)

Nachtarbeit oder dreischichtige Arbeit

Begründung: technisch oder wirtschaftlich unentbehrliche Betriebsweise (Art. 17 Abs. 2 und Art. 24 Abs. 2 ARG)

- Kentaur AG, 3432 Lützelflüh-Goldbach
verschiedene Betriebsteile
bis 30 M
4. Dezember 1995 bis auf weiteres (Aenderung)
- Wavin AG, 4553 Subingen
Spritzgussabteilung
bis 24 M
1. Januar 1996 bis auf weiteres (Aenderung)
- Walter Stöcklin AG, 4143 Dornach
verschiedene Betriebsteile in Aesch BL
bis 20 M
14. Januar 1996 bis auf weiteres (Erneuerung)
- C.J. Bucher AG, 6002 Luzern
853 Speditions-Aufbereitung Zeitschriften
bis 18 M
11. Februar 1996 bis 3. August 1996 (Erneuerung)
- ETA SA Fabriques d'Ebauches, 2540 Grenchen
Uhrenwerkfabrikation und Quarzdepartement
bis 45 M
21. Januar 1996 bis 23. Januar 1999 (Aenderung und Erneuerung)
Ausnahmebewilligung gestützt auf Art. 28 ARG
- ETA SA Fabriques d'Ebauches, 2540 Grenchen
automatische Montage "Swatch"
bis 32 M
21. Januar 1996 bis 23. Januar 1999 (Erneuerung)
Ausnahmebewilligung gestützt auf Art. 28 ARG
- Hartmetall AG, 6285 Hitzkirch
HIP-Sinterei
6 M
7. Januar 1996 bis auf weiteres (Aenderung)

- C. Dambach AG, 5612 Villmergen
Hafer- und Weizenmühle
6 M
1. Januar 1996 bis auf weiteres (Aenderung)
- Zbinden PCB AG, 4716 Welschenrohr
Bearbeitung
bis 3 M
8. Januar 1996 bis 9. Januar 1999 (Erneuerung)
- Nussbaum & Guhl AG, 9548 Matzingen
Produktion
6 M
2. Januar 1996 bis 9. Januar 1999 (Erneuerung)
- Früh Verpackungstechnik AG, 8603 Schwerzenbach
Beutelfaçonage
4 M
3. Januar 1996 bis 4. Januar 1997
- Lever Sutter AG, 9542 Münchwilen
Abfüllerei; chemische Fabrik
bis 20 M
14. Januar 1996 bis 16. Januar 1999 (Erneuerung)
- SLG Textil AG, 8432 Zweidlen
Spinnerei und Zwirnerei in Glattfelden ZH
20 M
12. Februar 1996 bis 13. Februar 1999 (Erneuerung)
Ausnahmebewilligung gestützt auf Art. 28 ArG
- Hanspeter Merz, 7000 Chur
Bäckerei
bis 10 M
12. Februar 1996 bis 13. Februar 1999 (Erneuerung)
Ausnahmebewilligung gestützt auf Art. 28 ArG
- Forbo-Stamoid AG, 8193 Eglisau
Pastenzubereitung und Beschichtungsanlage
9 M
12. Februar 1996 bis 13. Februar 1999 (Erneuerung)
- Gebr. Knellwolf AG, 9315 Neukirch (Egnach)
Packerei
4 M
25. Februar 1996 bis 27. Februar 1999 (Erneuerung)
- Boller, Winkler AG, 8488 Turbenthal
Spinnerei und Weberei
30 M
15. Januar 1996 bis 16. Januar 1999 (Erneuerung)
Ausnahmebewilligung gestützt auf Art. 28 ArG
- Tschudi & Cie AG, 8755 Ennetbüchlis b. Ennenda
Pappeherstellung
12 M
1. Januar 1996 bis 2. Januar 1999 (Erneuerung)

- Furnier- & Sägewerk Iseli AG, 8574 Lengwil
Furnierherstellung
15 M
4. Februar 1996 bis 8. Februar 1997
Ausnahmebewilligung gestützt auf Art. 28 ArG
- Lista Kunststofftechnik AG, 8580 Dozwil
Thermoplastspritziesserei
10 M
8. Januar 1996 bis 9. Januar 1999 (Erneuerung)
Ausnahmebewilligung gestützt auf Art. 28 ArG
- Haka AG, 9202 Gossau
Fabrikation von Kunststoff-Rohren und -Profilen
60 M
11. Dezember 1995 bis 12. Dezember 1998 (Erneuerung)
Ausnahmebewilligung gestützt auf Art. 28 ArG
- BAGA-Textil AG, 9434 Au
Bandhäklerei
3 M
26. Februar 1996 bis 27. Februar 1999 (Erneuerung)
- Vinora AG, 8645 Jona
Folienkonfektion
bis 10 M
19. Februar 1996 bis 20. Februar 1999 (Erneuerung)
- Lindner Bäckerei Konditorei AG, 8952 Schlieren
Bäckerei und Konditorei
3 M, 1 F
18. März 1996 bis 20. März 1999 (Erneuerung)

Sonntagsarbeit

Begründung: technisch oder wirtschaftlich unentbehrliche Betriebsweise (Art. 19 Abs. 2 ArG)

- ETA SA Fabriques d'Ebauches, 2540 Grenchen
Kunststoffspritzerei in Bettlach
bis 10 M
21. Januar 1996 bis auf weiteres (Aenderung und Erneuerung)
- Hartmetall AG, 6285 Hitzkirch
HIP-Sinterei
6 M
7. Januar 1996 bis 9. Januar 1999
- Hanspeter Merz, 7000 Chur
Bäckerei
bis 4 M
11. Februar 1996 bis 13. Februar 1999 (Erneuerung)
- Gebr. Knellwolf AG, 9315 Neukirch (Egnach)
Packerei
4 M
25. Februar 1996 bis 27. Februar 1999 (Erneuerung)

- 4
- Lindner Bäckerei Konditorei AG, 8952 Schlieren
Bäckerei und Konditorei
3 M, 1 F
18. März 1996 bis 20. März 1999 (Erneuerung)

Ununterbrochener Betrieb

Begründung: technisch oder wirtschaftlich unentbehrliche Betriebsweise (Art. 25 Abs. 1 ArG)

- Kentaur AG, 3432 Lützelflüh-Goldbach
Herstellung und Verpackung von Frühstückscerealien
bis 30 M
4. Dezember 1995 bis 25. Januar 1997 (Aenderung)
- Zbinden PCB AG, 4716 Welschenrohr
Galvanik
14 M
8. Januar 1996 bis 9. Januar 1999 (Erneuerung)

(M = Männer, F = Frauen, J = Jugendliche)

Rechtsmittel

Gegen diese Verfügung kann nach Massgabe von Artikel 55 ArG und Artikel 44 ff VwVG innert 30 Tagen seit der Publikation bei der Rekurskommission des Eidgenössischen Volkswirtschaftsdepartementes, 3202 Frauenkappelen, Verwaltungsbeschwerde erhoben werden. Die Eingabe ist im Doppel einzureichen und hat die Begehren, deren Begründung mit Angabe der Beweismittel und die Unterschrift des Beschwerdeführers oder seines Vertreters zu enthalten.

Wer zur Beschwerde berechtigt ist, kann innerhalb der Beschwerdefrist beim Bundesamt für Industrie, Gewerbe und Arbeit, Abteilung Arbeitnehmerschutz und Arbeitsrecht, Gurten-gasse 3, 3003 Bern, nach telefonischer Voranmeldung (Tel. 031 322 29 45/29.50) Einsicht in die Bewilligungen und deren Begründung nehmen.

13. Februar 1996

Bundesamt für Industrie,
Gewerbe und Arbeit

Abteilung Arbeitnehmerschutz
und Arbeitsrecht

Vollzug des Bundesgesetzes über die Berufsbildung

Nachgenannten Personen sind auf Grund bestandener Prüfung folgende gesetzlich geschützte Titel gemäss den Bestimmungen der Artikel 51–57 des Bundesgesetzes vom 19. April 1978 über die Berufsbildung verliehen worden:

Diplomierte/-r Augenoptiker/-in

Ammann Philip, Zürich
Amrhein Ueli, Luzern
Beer Martin, Strengelbach
Betschart Urs, Bichelsee
Brosi Sandra, Frau, Biel
Bruhin Thilo, Steinen
Diem Sven, Däniken SO
Diethelm Roland, Altstätten SG
Dietrich Kurt, Biel
Duss René, Wabern
Ehram Albert, Zürich
Fasel Guido, Wünnewil
Frei Franziska, Frau, Bern
Galliker Roland, Horgen
Hardegger Markus, Buochs
Inderbitzin Christian, Altendorf
Mächler Thomas, Zug
Mange Pascal, Thun
Müller Klaus, Olten
Nussbaumer Peter,
Wyoming NSW (AUS)
Peter Monika, Frau, Willisau
Rechsteiner Urs, Buchrain
Renggli Urs, Kriens
Schmid Daniel, Luzern
Schmid Martina, Frau, Frenkendorf
Schneider Astrid, Frau, Bettmeralp
Schneider Armin, Davos Platz
Schürz Barbara, Frau, Zürich
Sikorski Liane, Frau, Weitingen
Somm Barbara, Frau, Augsburg (D)
Stocker Martin, Ostermündigen
Trefzer Susanne, Frau, Basel
Treyer Sandra, Frau, Langenthal
Trotter Marco, Olten
Tschopp Stefan, Bassersdorf
Unternährer René, Adligenswil
Urech Andreas, Spiegel bei Bern
Urfer Peter, Unterseen
Wälti Raymond E., Schliern bei Köniz
Weber Markus, Zürich
Wittwer Richard, Thun

Elektro-Kontrolleur

mit eidgenössischem Fachausweis

Affolter Frank, Bettlach
Altherr Stefan, Elgg
Attaie Omar, St. Gallen
Bachmann André, Winterthur
Bächtold David, Liestal
Baldinger Patrick, Stäfa
Barrer Daniel, Wolfwil
Bättig André, Oberbuchsitzen
Baumgartner Stefan, Möhlin
Birrer Simon, Emmenbrücke
Blaser Felix, Lyss
Bloudicek Rolf, Dübendorf
Blum Beat, Roggliswil
Bösiger Urs, Matten bei Interlaken
Bossard Adrian, Theilingen
Brändle Hansjörg, Wila
Bregy Lothar, Unterems
Brühwiler Elmar, Andwil SG
Brunner Walter, Eischoll
Bühler Roland, Menznau
Buchli Meinrad, Eggschi
Buob Ludwig, Rorschacherberg
Busslinger Martin, Wohlenschwil
Cakir Hayri, Dietfurt
Capaul Mario, Rorschach
Di Crescenzo Alberto, Bern
Eggeler Patrick, Dällikon
Erni Bruno, Kloten
Eugster Daniel, Wollerau
Eugster Raphael, Gossau SG
Fankhauser Beat, Rosshäusern
Fumagalli Ivan, Wallisellen
Gall Martin, Flums
Geiger Thomas, Heiden
Geisseler Benno, Ruswil
Gerber Thomas, Oberengstringen
Gut Matthias, Humlikon
Hänssler René, Fislisbach
Heeb René, Rüthi (Rheintal)
Hegi Roger, Mettau
Hildbrand Gilbert, Gampel

Hofer Pedro, Brugg
 Hofmann Manfred, Biel
 Hohl Beat, Möriken
 Höltzsch Herbert, Kriens
 Huber Herbert, Bonstetten
 Huber Martin, Wil SG
 Huber Stefan, Hünenberg
 Hundt Michael, Leutwil
 Iseli Martin, Sumiswald
 Kaiser Kurt, Schaan (FL)
 Kämpfer Urs, Burgdorf
 Käser Hans, Aarberg
 Kistler René, Reichenburg
 Knoller Uwe, Baden
 Kohler Hans-Kaspar, Schalunen
 Krupski Waldemar, Zürich
 Kuhn Marcel, Wil SG
 Kuhn Patrick, Bronschhofen
 Kummer Markus, Ipsach
 Kunz Jakob, Meisniberg
 Künzi Martin, Reichenbach im
 Kandertal
 Künzli Patrick, Näfels
 Landolt Andreas, Zürich
 Lang Martin, Zürich
 Lehmann Hans, Schwerzenbach
 Locher Paul, Eschenbach SG
 Locherer Marcel, Schlieren
 Loop Ignaz, Flums Hochwiese
 Lüscher Martin, Gränichen
 Lussi Ueli, Schindellegi
 Maag Othmar, Hausen am Albis
 Mächler Marcel, Siebnen
 Maneth Roger, Zürich
 Marti Markus, Jegenstorf
 Marti Michel, Hinwil
 Marxer Alois, Eschen (FL)
 Mathis Urs, Watt
 Mathys Christoph, Wangen
 an der Aare
 Matter Thomas, Muhen
 Meier Pius, Aarau
 Minneker Udo, Brugg
 Monstein Daniel, Vaz/Obervaz
 Morf Roland, Unterstammheim
 Morger Daniel, Kronbühl
 Müller Roger, Aarau
 Niggli Bruno, Kronbühl
 Odermatt Ruedi, Stans
 Oertle Erwin, Schächen bei Herisau
 Raymann Andreas, St. Gallenkappel

Reichen Bruno, Lyss
 Reist Daniel, Moosseedorf
 Rérat Ronald, Biel
 Rodel Thomas, Buchs AG
 Rotzer Donat, Susten
 Ruckstuhl Clemens, Adliswil
 Rüedi Hans, Rätterschen
 Rütthemann Patrick, Uttwil
 Rütthemann Roman, Uttwil
 Sawires Thomas, Neftenbach
 Schär René, Thun
 Scheller Andi, Kriens
 Schmid Toni, Frutigen
 Schmucki Norbert, Trimmis
 Schneider Wilhelm, Freienstein
 Schnieper Stefan, Muttenz
 Schnyder Renaldo, Susten
 Schönenberger Elmar, Gossau SG
 Schuler Martin, Rothenthurm
 Schumacher Samuel,
 Münchenbuchsee
 Schüpbach Urs, Schwarzenburg
 Schwarzentruber Erwin, Menznau
 Schwizer Dieter, Flawil
 Senn Jürg, Stein AG
 Sidler Daniel, Baden
 Speck Bruno, St. Margrethen SG
 Spina Nicola, Bern
 Sprenger Daniel, Zürich
 Stäuble Felix, Kirchberg SG
 Stoller Oskar, Bern
 Stöop Rafael, Tann
 Strässle Lukas, Goldach
 Straub Rico, Ostermundigen
 Streit Marcel, Kloten
 Sturzenegger Adrian, St. Gallen
 Süss Daniel, Gross
 Sutter Bruno, Gasel
 Theler Damian, Unterbäch
 Thür Peter, Lüchingen
 Tognella Roger, Zürich
 Trachsel Paul, Zweisimmen
 Traini Pierino, Bern
 Valles Antonio, Littau
 von Mühlener Franz, Oensingen
 Wanner Peter, Zürich
 Wehrli Otto, Effretikon
 Weiszbeck Miklos, Kloten
 Wiedmer Peter, Schönenwerd
 Wyss Beat, Lengnau BE
 Zanchetti Giovanni, Samedan

Zollinger Peter, Ermatingen
Zumstein Robert, Leissigen

Gipsormeister

Cerri Osvaldo, Mümliswil
Di Lorenzo Giuliano, Chur
Grubenmann Stefan, Gossau SG
Hänggi Roland, Nunningen
Huber Ralph, Aesch BL
Kistler Max, Eschenbach SG
Pflöschinger Jörg, Oehningen (D)
Ryser Ulrich, Steffisburg
Schaub Beat, Aarburg
von Burg Daniel Fritz, Biberist
Walker Andreas, Langendorf
Wyss Martin, Flumenthal
Zeberg Martin, Baar

Informatik-Projektleiter/-in mit eidgenössischem Fachausweis

Bogdanovic Mirko, Volketswil
Gerhäuser Harry, St. Gallen
Alder Urs Stephan, Zürich
Baeckert Maja, Frau, Winterthur
Baer Rolf, Kaiseraugst
Baumgartner Marco, Root
Bänziger Jakob, Lustmühle
Betschart-Walder Claudia, Frau,
Oberrüti
Bieri Norman, Wetzikon ZH
Brauchli Markus, Luzern
Brechtbühler Jean-Marc, Hüttikon
Brunner Urs, Reichenburg
Burkert Lothar, Windisch
Burri Marcel, Spiez
Büchi Heinz, Neftenbach
Bühler-Grandjean Ivo, Bern
Büttler Stefan, Hunzenschwil
Diriwächter Michel, Rüschtikon
Dubacher Peter, Rudolfstetten
Fischer Thomas, Turbenthal
Forrer Markus, Bütschwil
Frisk Michel, Zürich
Fuhrer Rolf, Ennetmoos
Furrer Andreas, Wollerau
Gebert Louis, Zürich
Graber Werren Elisabeth, Frau, Bern
Graf Peter, Au ZH
Graf Thomas, Frauenfeld

Grieder Andreas, Dietikon
Häberli Arthur, Luzern
Haller Marcel, Illnau
Hauser Richard, Au ZH
Hörlner Thomas, Abtwil SG
Hubli Luzia, Frau, Pfäffikon SZ
Hunkeler Peter, Richenthal
Hunziker Hugo, Zürich
Hunziker Otto, St. Gallen
Huwyler Philippe, Otelfingen
Just Daniel, Baden
Kägi Peter, Winterthur
Käser Adrian, Wettingen
Keller Urs, Zürich
Kessler-Coray Beat, Muttenz
Klassen Guido, Basel
Kunz Jürg, Belp
Kurt Eric, Bern
Kyriacou Andreas, Volketswil
Leisinger Angelo, Rheinfelden
Lischer Daniel, Luzern
Mallepell Stefan, Gossau SG
Meier Beat, Dübendorf
Meyer Werner, Hochfelden
Mühlethaler René, Oberwil BL
Müller Reinhold, Wiesendangen
Müller Roland, Oetwil am See
Muranyi Heidrun, Frau, Moos (D)
Neff Rolf, Müllheim-Wigoltingen
Nussbaum Reto, Jona
Oesch Gregor, Zürich
Oggenfuss Gabriela, Frau,
Erlenbach ZH
Patcas Michel, Zürich
Pliakas Markos, Bülach
Räz Hansueli, Spiez
Roelli Bruno, Cham
Röthlisberger Urs, Grenchen
Schlegel Marco, Rüschtikon
Schmassmann Christoph, Allschwil
Schmäh-Dreier Margot, Frau, Uster
Schmid Beatrice, Frau, Widen
Schollenberger Jürg, Männedorf
Schönberg Rolf, Wallisellen
Schuler Thomas, Zürich
Schuppli Roland K., Effretikon
Sigrist Christoph,
Ottikon (Gossau) ZH
Sommer Hanspeter, Berg TG
Spahr Thomas, Rüfenacht BE
Stahel Ruedi, Hochfelden

Stucki Benno, Konolfingen
Stutzer John, Steinhausen
Thomann Vreni, Frau, Adligenswil
Varga Irene, Frau, Berg SG
Vetterli Hanspeter, Wil SG
Vogler Margrit, Frau, Sitterdorf
Weber Roger, Zürich
Werder Markus, Zollikon
Westecker Harald, Birmenstorf AG
Wettstein Richard Karl, Dietikon
Würsten Daniel, Schattdorf
Wyss Pius, Rothenburg
Yau Chan Fook, Zürich
Zecchinel Michael, Kreuzlingen
Zwick Bernhard, Rümlang

**Instandhaltungsfachmann
mit eidgenössischem Fachausweis**

Achermann Peter, Ibach
Ammann Thomas, Steffisburg
Gottstein Karl, Baden
Heiniger Urs, Solothurn
Herren Alfred, Bösingern
Hort Bruno, Wetzikon ZH
Hummel Marcel, Kembs (F)
Ingold René, Wohlen AG
Knüsli André, Volketswil
Koch Andreas, Ueberstorf
Marescalchi Daniele, Binningen
Marti Roland, Biberist
Müller Anton, Biberist
Osterwalder Konrad, Affoltern
am Albis
Poschung Robert, Emmenmatt
Villiger Walter, Sins
Vögeli Hermann, Schwaderloch
Wanzenried Ernst, Hinterkappelen
Zowa Manfred, Emmenbrücke

**Luftfahrzeugmechaniker
mit eidgenössischem Fachausweis**

Burger Thomas, Bettlach
Däscher Markus, Winterthur
Eikel Alexander, Steinmaur
Gut Adrian, Humlikon
Hungerbühler Daniel, Greifensee
Michel Marc, Emmen
Räss Andreas, Ennetbürgen
Romang Adrian, Ramersberg

Schumacher Ueli, Kriens
Stalder Jürg, Bülach
Steiner Roland, Baar
Stobrawe Swen, Althenrhein
Wegmüller Jürg,
Schwanden (Sigriswil)
Werder Ferdinand, Kriens
Willisch Markus, Zermatt
Wytenbach Christoph, Reinach BL
Zurbrügg Rolf, Melchnau

Malermeister

Ackermann Ruedi, Trimbach
Aeschbach Christian, Winkel
bei Bülach
Amrein Roger, Männedorf
Bachmann Gerhard, Forch
Bär Stefan, Winterthur
Burkhardt Stefan, Luzern
Cagienard Jörg, Thalwil
Cotti Alois, Emmen
Emmenegger Marcel, Nottwil
Feusi Markus, Winterthur
Gollner Edgar Matthias, Chur
Görlitz Michael, Schwarzenbach SG
Grossmann Markus, Zürich
Hetzel Christian, Grenchen
Hofstetter Markus, Niederweningen
Huber Bruno, Bärschwil
Hubler Marius, Biberist
Hunziker Marc Henri, Zürich
Hunzinger David, Finsterhennen
Huwiler Eugen, Lenzburg
Marty Daniel Emil, Spiez
Meier Roland, Oberrohrdorf
Meyer Rosmarie, Frau, Hallau
Mosimann Martin, Bern
Nussbaum Bernhard, Zürich
Oberwinkler Alexander, St. Gallen
Pally Thomas, Oetwil am See
Pfister Martin Walter, Matten bei
Interlaken
Quirici Remo, Schinznach Dorf
Roos Albert, Mettmenstetten
Rüegg Marcel, Jona
Ryffel Stephan, Winterthur
Saglio André, Hombrechtkon
Schimmer Robert, Niederlenz
Sigrist Daniel, Trimbach
Studer Gilbert, Hubersdorf

Suter Roland, Egerkingen
Ullmann Peter, Neftenbach
Widmann Michael, Stäfa
Zängerle Paul Felix, Weggis
Ziebold Peter, Dietlikon
Zumstein Daniel, Zollikofen

**Malerpolier
mit eidgenössischem Fachausweis**

Barbey André, Oberwil BL
Dubach Urs, Binningen
Schmid Othmar, Lalden

Meister für Schaltanlagen

Bächtold René, Hinwil
Freiburghaus Jean-Claude,
Oberengstringen
Mäder Peter, Gretzenbach
Rychener Hans-Rudolf, Seftigen
Suppiger Adrian, Sempach Stadt
Tschanz Markus, Olten
Tüscher Erich, Dotnacht
Willimann Daniel, Schenkon

**Seilbahnfachmann
mit eidgenössischem Fachausweis**

Bolliger Thomas, Chur
Biner Bernhard, Zermatt
Burgener Klaus, Saas Almagell
Flepp Martin, Disentis/Mustér
Good Markus, Mels
Hartmann Kurt, Buchen im Prättigau
Heiz Sven, Zermatt
Leiggener Stefan, Riederalp
Longatti Bruno, Bühler
Müller Jürg, Davos Platz
Pfister Peter, St. Moritz
Schlegel René, Flumserberg
Spiess Gerhard, Weggis
Werren Peter, Meiringen
Zeller Marcel, Quartan
Zumstein Anton, Kriens

**Sozialversicherungs-Experte/-in
mit eidgenössischem Fachausweis**

Albin Silvio, Trun
Aschwanden Robert, Domat/Ems

Baumann Werner, Feldmeilen
Baumgartner Alfred Paul, Bern
Baumgartner-Zahnd Ursula, Frau,
Bern
Berther Beat, Chur
Bingisser Markus, Ebikon
Blaser Bruno Albert, St. Gallen
Bornhauser Andreas, St. Gallen
Bruggmann Erich, Wolfertswil
Bühlmann Roman, Kriens
Büsser Renata, Frau, St. Gallen
Canal Claudia, Frau, Buchrain
Capaldo Gennaro, Frauenfeld
Capaul Pius, Paspels
Cirelli Ottorina, Frau, Zürich
Crameri Gianmarco, Samedan
Dal Ponte Brigitte, Frau, Buchs SG
Diener Christina, Frau, Steffisburg
Domänig Mike, Rorschacherberg
Eigenmann Gerda Rosa, Frau,
Gossau SG
Enz Jean-Pierre, Zuzwil BE
Forster Renata, Frau, Luzern
Frei Hermann, Bern
Frischknecht Max, Schönengrund
Gasser Hanspeter, Lungern
Grob-Leiter Christine A., Frau, Zürich
Halter Thomas, Gisikon
Haltmann Hans, Appenzell
Hayoz-Michel Liliane, Frau, Ittigen
Heim Peter, Küblis
Heimsch Roland, St. Gallen
Hermann Ruth, Frau, Rüschlikon
Hofer Berta, Frau, St. Gallen
Hongler Alfred, Rheineck
Horst Brigitte, Frau, Bern
Huber-Klien Ursula F., Frau, Uzwil
Iselin Hanspeter, Frauenfeld
Järman Walter, Chur
Kellenberger Matthias, Kriens
Klemenz Brigitte, Frau, Luzern
Koch-Hobi Marlise, Frau, Nottwil
Kubitz Verena F., Frau, Kriens
Küng Anna-Katharina, Frau, Busswil
bei Büren
Kunz Bernhard, Köniz
Lauber Peter, Kriens
Lötscher Guido, Geuensee
Lüthy Rosa, Frau, Wuppenau
Lutz Walter, Malans
Mani Simon, Emmenbrücke

Marchesi Diego, Chur
Marte Büsser Siegliinde, Frau,
St. Gallen
Marti Hans Beat, Stettlen
Maurer Rémy, St. Gallen
Meier-Zuber Liliane, Frau,
Röthenbach bei Herzogenbuchsee
Meier René, Bern
Mettler Herbert, St. Gallen
Mittner Willi, Chur
Moser Manfred, Toffen
Müller-Fink Gertrud, Frau, Kronbühl
Natale Carlo, Bärswil
Neufeld René, Baden
Nietlispach Beatrice, Frau, Luzern
Oesch Sonja, Frau, Oberentfelden
Pärli Kurt, Bern
Petruzzelli Luca, Mörschwil
Peyer Silvia, Frau, Ittigen
Pfeiffer Andreas, Löhningen
Plankl Martha, Frau, Littau
Probst Roland, Olten
Rady Josy, Frau, Emmenbrücke
Renggli Alfred, Kriens
Renz Nico, Winterthur
Rietmann Ernst, Rheineck
Ringenbach Werner, Altdorf UR

Rufer Sonja, Frau, Bern
Rusch Carl, Chur
Schär Peter, Kriens
Schärer Beat, Laupen BE
Scherler Jutta, Frau, Wil SG
Schillig Erich, Horn
Schmidt Hans-Rudolf, Zürich
Schubiger-Borsatti Corinna F., Frau,
Zürich
Schumacher Brigitta, Frau, Luzern
Schuster Walter, Islikon
Schwarz Rosmarie, Frau, Luzern
Siegfried René, Köniz
Spichtig Niklaus, Sachseln
Stalder Markus, Egg bei Zürich
Staub Hans-Rudolf, Schwellbrunn
Stillhart Max, Roggwil TG
Stutzmann Sonia, Frau, Chur
Thöny Christian, Chur
Trinkler Albert, Näfels
Veesser Thomas, St. Gallen
Wälter Erwin, Engelburg
Wild Otto, Muhen
Zeller Edith, Frau, Lenzburg
Ziffner Ulrich, Chur
Zimmermann Walter, Chur

13. Februar 1996

Bundesamt für Industrie, Gewerbe und Arbeit
Abteilung Berufsbildung

Keramikmaler/Keramikmalerin**Reglement
über die Ausbildung und die Lehrabschlussprüfung****Änderung vom 10. November 1995**

Inkrafttreten

1. Januar 1996

Der Text dieses Reglements wird nicht im Bundesblatt veröffentlicht. Separatdrucke können bei der Eidgenössischen Drucksachen- und Materialzentrale, 3000 Bern, bezogen werden.

13. Februar 1996

Bundeskanzlei

8108

*** Zusicherung von Bundesbeiträgen an Bodenverbesserungen und landwirtschaftliche Hochbauten**

Verfügungen des Bundesamtes für Landwirtschaft, Abteilung Strukturverbesserungen

- Gemeinde Schwellbrunn AR, Gebäuderationalisierung Brisig,
Projekt-Nr. AR1282
- Gemeinde Schwellbrunn AR, Gebäuderationalisierung Strick,
Projekt-Nr. AR1378
- Gemeinde Urmäsch AR, Gebäuderationalisierung Tell,
Projekt-Nr. AR1379
- Gemeinde Hasle bei Burgdorf BE, Hofzufahrt Eggraben,
Projekt-Nr. BE7300
- Gemeinde Zweisimmen BE, Alpweg Tschachtlere-Schwand-Bärgli-Fromatt,
Projekt-Nr. BE7371-1
- Gemeinde Habkern BE, Sicherung der Zufahrt Bort in Bereich des
Habbach-Grabens,
Projekt-Nr. BE7860
- Gemeinde Escholzmatt LU, Gebäuderationalisierung Staldenschächli,
Projekt-Nr. LU3807
- Gemeinde Marbach LU, Gebäuderationalisierung Meisenegg,
Projekt-Nr. LU3854
- Gemeinde Hasle LU, Gebäuderationalisierung Oberflüh,
Projekt-Nr. LU3858
- Gemeinde Wolfenschiessen NW, Stallsanierung Vorder Ey,
Projekt-Nr. NW913

Rechtsmittelbelehrung

Gegen diese Verfügungen kann nach Massgabe von Artikel 68 der Bodenverbesserungsverordnung vom 14. Juni 1971 (SR 913.1), Artikel 44ff. des Bundesgesetzes über das Verwaltungsverfahren (SR 172.021), Artikel 12 des Bundesgesetzes vom 1. Juli 1966 über den Natur- und Heimatschutz (SR 451) und Artikel 14 des Bundesgesetzes vom 4. Oktober 1985 über Fuss- und Wanderwege (SR 704) innert 30 Tagen seit der Veröffentlichung im Bundesblatt bei der Rekurskommission EVD, 3202 Frauenkappelen, Ver-

waltungsbeschwerde erhoben werden. Die Eingabe ist im Doppel einzureichen und hat die Begehren, deren Begründung mit Angabe der Beweismittel und die Unterschrift des Beschwerdeführers oder seines Vertreters zu enthalten.

Wer zur Beschwerde berechtigt ist, kann innerhalb der Beschwerdefrist beim Bundesamt für Landwirtschaft, Abteilung Strukturverbesserungen, Mattenhofstrasse 5, 3003 Bern, nach telefonischer Voranmeldung (Tel. 031 322 26 55) Einsicht in die Verfügungen und die Projektunterlagen nehmen.

13. Februar 1996

Bundesamt für Landwirtschaft
Abteilung Strukturverbesserungen

Bekanntmachungen der Departemente und Ämter

In	Bundesblatt
Dans	Feuille fédérale
In	Foglio federale
Jahr	1996
Année	
Anno	
Band	1
Volume	
Volume	
Heft	06
Cahier	
Numero	
Geschäftsnummer	---
Numéro d'affaire	
Numero dell'oggetto	
Datum	13.02.1996
Date	
Data	
Seite	485-508
Page	
Pagina	
Ref. No	10 053 752

Das Dokument wurde durch das Schweizerische Bundesarchiv digitalisiert.

Le document a été digitalisé par les Archives Fédérales Suisses.

Il documento è stato digitalizzato dell'Archivio federale svizzero.